



Bruxelles, den 12.3.2019
COM(2019) 134 final

2019/0075 (NLE)

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

om undertegnelse på Den Europæiske Unions vegne og midlertidig anvendelse af partnerskabsaftalen om bæredygtigt fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia og den tilhørende gennemførelsesprotokol

DA

DA

BEGRUNDELSE

1. BAGGRUND FOR FORSLAGET

- **Forslagets begrundelse og formål**

Rådet har bemyndiget Europa-Kommissionen til på Den Europæiske Unions vegne at føre forhandlinger om en ny aftale mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia med tilhørende protokol om fastsættelse af fiskerimulighederne og den finansielle modydelse. Disse forhandlinger mundede ud i, at der den 19. oktober 2018 blev paraferet et udkast til en aftale med tilhørende protokol. Den nye aftale ophæver og erstatter den eksisterende aftale, som trådte i kraft den 2. juni 1987. Den omfatter en periode på seks år fra datoen for dens midlertidige anvendelse og fornyes stiltiende. Den nye protokol omfatter en periode på seks år fra datoen for dens midlertidige anvendelse, jf. dens artikel 13, dvs. datoen for parternes undertegnelse af protokollen.

- **Sammenhæng med de gældende regler på samme område**

Det vigtigste formål med den nye aftale er at skabe et tidssvarende grundlag for et strategisk partnerskab om fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia, som tager hensyn til prioriteterne i den fælles fiskeripolitik¹ efter reformen og dennes eksterne dimension.

Formålet med protokollen er at give EU-fiskerfartøjer fiskerimuligheder i Gambias farvande inden for grænserne af det disponible overskud og under hensyntagen til den foreliggende videnskabelige rådgivning, navnlig fra Komitéen for Fiskeriet i det Østlige Centrale Atlanterhav (CECAF), og i overensstemmelse med den bedste videnskabelige rådgivning og henstillingerne fra Den Internationale Kommission for Bevarelse af Tunfiskebestanden i Atlanterhavet (ICCAT). Kommissionen har bl.a. baseret sin forhandlingsposition på resultaterne af en undersøgelse af mulighederne for at indgå en ny aftale med tilhørende protokol, som er foretaget af eksterne eksperter. Formålet er ligeledes at styrke samarbejdet mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia med henblik på at udvikle en politik for bæredygtigt fiskeri og ansvarlig udnyttelse af fiskeressourcerne i Gambias fiskeriområder i begge parter interesse.

I protokollen er der fastsat fiskerimuligheder for følgende kategorier:

- 28 notfartøjer til tunfiskeri
- 10 stangfartøjer
- 3 trawlere (som fisker efter senegalesisk kulmule - en demersal dybhavsfisk).

- **Sammenhæng med Unionens politik på andre områder**

Forhandlingerne om en ny fiskeripartnerskabsaftale med Gambia er del af Unionens politik udadtil i relation til AVS-landene, og der tages navnlig hensyn til Unionens mål vedrørende respekt for de demokratiske principper og menneskerettighederne.

¹ EUT L 354 af 28.12.2013, s. 22.

2. RETSGRUNDLAG, NÆRHEDSPRINCIPPET OG PROPORTIONALITETSPRINCIPPET

- **Retsgrundlag**

Det valgte retsgrundlag er traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, som i artikel 43, stk. 2, indeholder bestemmelser om indførelse af den fælles fiskeripolitik og i artikel 218, stk. 5, indeholder bestemmelser om den relevante fase af proceduren for forhandling og indgåelse af aftaler mellem Unionen og tredjelande.

- **Nærhedsprincippet (for områder, der ikke er omfattet af enekompetence)**

Forslaget hører under Den Europæiske Unions enekompetence.

- **Proportionalitetsprincippet**

Forslaget står i et rimeligt forhold til det mål om at etablere en retlig, miljømæssig, økonomisk og social forvaltningsramme for EU-fiskerfartøjers fiskeri i tredjelandetsfarvande, som er fastsat i artikel 31 i forordningen om den fælles fiskeripolitik. Det er i overensstemmelse med nævnte bestemmelser og med de bestemmelser om finansiel bistand til tredjelande, der er fastsat i nævnte forordnings artikel 32.

3. VIRKNINGER FOR BUDGETTET

Den årlige finansielle modydelse på 550 000 EUR er baseret på:

- a) et årligt beløb for adgang til fiskeressourcerne i Gambias fiskeriområde på 275 000 EUR svarende til en referencemængde for stærkt vandrende arter på 3 300 ton om året
- b) støtte til udvikling af Gambias sektorpolitik på 275 000 EUR om året. Denne bistand stemmer overens med målene for Gambias nationale politik, hvad angår en bæredygtig forvaltning af fiskeressourcerne i kyst- og havområderne.

4. ANDRE FORHOLD

- **Planer for gennemførelsen og foranstaltninger til overvågning, evaluering og rapportering**

Gennemførelsesforanstaltningerne er fastsat i protokollen, der indgår i den nye partnerskabsaftale.

Forslag til

RÅDETS AFGØRELSE

om undertegnelse på Den Europæiske Unions vegne og midlertidig anvendelse af partnerskabsaftalen om bæredygtigt fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia og den tilhørende gennemførelsesprotokol

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 43, stk. 2, sammenholdt med artikel 218, stk. 5,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionen har på Den Europæiske Unions vegne ført forhandlinger om en ny partnerskabsaftale om bæredygtigt fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia ("partnerskabsaftalen") og om en gennemførelsesprotokol til partnerskabsaftalen ("protokollen").
- (2) Disse forhandlinger mandede ud i, at der den 19. oktober 2018 blev paraferet et udkast til en partnerskabsaftale med tilhørende protokol.
- (3) Partnerskabsaftalen ophæver den tidligere aftale om fiskeri ud for Gambia, der blev indgået mellem regeringen for Republikken Gambia og Det Europæiske Fællesskab, og som trådte i kraft den 2. juni 1987.
- (4) Formålet med protokollen er at sætte Den Europæiske Union og Republikken Gambia i stand til at arbejde tættere sammen om at fremme en bæredygtig fiskeripolitik og en ansvarlig udnyttelse af fiskeressourcerne i Gambias farvande.
- (5) Ifølge partnerskabsaftalens artikel 14 og protokollens artikel 13 skal aftalen og protokollen anvendes midlertidigt fra datoen for deres undertegnelse.
- (6) Partnerskabsaftalen og protokollen bør derfor undertegnes på Den Europæiske Unions vegne med forbehold af senere indgåelse.
- (7) For at sikre, at EU-fartøjerne hurtigt kan påbegynde fiskeriet, bør partnerskabsaftalen og protokollen anvendes midlertidigt fra datoen for deres undertegnelse —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Undertegnelsen af partnerskabsaftalen om bæredygtigt fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia ("partnerskabsaftalen") og gennemførelsesprotokollen dertil ("protokollen") godkendes herved på Unionens vegne med forbehold af, at disse retsakter indgås.

Teksten til partnerskabsaftalen og til protokollen er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Generalsekretariatet for Rådet udarbejder fuldmagtsinstrumentet til undertegnelse af partnerskabsaftalen og protokollen, med forbehold af deres indgåelse, til den eller de personer, som forhandleren af aftalen har udpeget.

Artikel 3

I afventning af dens ikrafttræden anvendes partnerskabsaftalen midlertidigt fra datoen for dens undertegnelse, jf. aftalens artikel 14.

Artikel 4

I afventning af dens ikrafttræden anvendes protokollen midlertidigt fra datoen for dens undertegnelse, jf. protokollens artikel 13.

Artikel 5

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...].

*På Rådets vegne
Formand*

FINANSIERINGSOVERSIGT

1. FORSLAGETS/INITIATIVETS RAMME

- 1.1. Forslagets/initiativets betegnelse
- 1.2. Berørt(e) politikområde(r)
- 1.3. Forslaget/initiativet vedrører:
- 1.4. Mål
- 1.5. Forslagets/initiativets begrundelse
- 1.6. Forslagets/initiativets varighed og finansielle virkninger
- 1.7. Påtænkt(e) forvaltningsmetode(r)

2. FORVALTNINGSFORANSTALTNINGER

- 2.1. Bestemmelser om kontrol og rapportering
- 2.2. Forvaltnings- og kontrolsystem
- 2.3. Foranstaltninger til forebyggelse af svig og uregelmæssigheder

3. FORSLAGETS/INITIATIVETS ANSLÅEDE FINANSIELLE VIRKNINGER

- 3.1. Berørt(e) udgiftspost(er) på budgettet og udgiftsområde(r) i den flerårige finansielle ramme
- 3.2. Forslagets anslåede finansielle virkninger for bevillingerne
 - 3.2.1. *Sammenfatning af de anslåede virkninger for aktionsbevillingerne*
 - 3.2.2. *Anslåede resultater finansieret med aktionsbevillinger*
 - 3.2.3. *Sammenfatning af de anslåede virkninger for administrationsbevillingerne*
 - 3.2.4. *Forenelighed med indeværende flerårige finansielle ramme*
 - 3.2.5. *Tredjemands bidrag til finansieringen*
- 3.3. Anslåede virkninger for indtægterne

FINANSIERINGSOVERSIGT

1. FORSLAGETS/INITIATIVETS RAMME

1.1. Forslagets/initiativets betegnelse

Forslag til Rådets afgørelse om undertegnelse på Den Europæiske Unions vegne og midlertidig anvendelse af partnerskabsaftalen om bæredygtigt fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia og tilhørende gennemførelsesprotokol.

1.2. Berørt(e) politikområde(r) inden for ABM/ABB-strukturen²

11. – Maritime anliggender og fiskeri.
11.03 – Obligatoriske bidrag til regionale fiskerierorganisationer og andre internationale organisationer og aftaler om bæredygtigt fiskeri.
11.03.01 – Fastsættelse af en reguleringsramme for EU-fiskerfartøjers fiskeri i tredjelandsfarvande.

1.2. 1.3 Forslaget/initiativet vedrører:

en ny foranstaltning

en ny foranstaltning som opfølgning på et pilotprojekt/en forberedende foranstaltning³

en forlængelse af en eksisterende foranstaltning

en sammenlægning eller en omlægning af en eller flere foranstaltninger til en anden/en ny foranstaltning

1.1. Mål

1.1.1. Generel(le) mål

Forhandlinger om og indgåelse af partnerskabsaftaler med tredjelande om bæredygtigt fiskeri opfylder det generelle mål om at give EU-fiskerfartøjer adgang til fiskeri i tredjelandes fiskeriområder og at udvikle et partnerskab med disse lande for at fremme en bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne uden for EU's farvande.

Med partnerskabsaftalerne om bæredygtigt fiskeri sikres der ligeledes sammenhæng mellem principperne for den fælles fiskeripolitik og de forpligtelser, der er indgået i forbindelse med andre EU-politikker (en bæredygtig udnyttelse af tredjelandes ressourcer, bekæmpelse af ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri (IUU-fiskeri), integration af partnerlande i den globale økonomi og en bedre fiskeriforvaltning både politisk og finansielt).

1.1.2. Specifikke mål og berørte ABM/ABB-aktiviteter

Specifikt mål

At bidrage til et bæredygtigt fiskeri uden for EU's farvande, at fastholde en europæisk tilstedeværelse i fjernfiskeriet og at beskytte den europæiske fiskerisektor og forbrugernes interesser ved at forhandle om og indgå partnerskabsaftaler om bæredygtigt fiskeri med kyststater i tråd med de øvrige EU-politikker.

² ABM: *Activity Based Management* (aktivitetsbaseret ledelse) – ABB: *Activity Based Budgeting* (aktivitetsbaseret budgetlægning).

³ Jf. finansforordningens artikel 58, stk. 2, litra a) hhv. b).

Berørte ABM/ABB-aktiviteter

Maritime anliggender og fiskeri — fastsættelse af en reguleringsramme for EU-fiskerfartøjers fiskeri i tredjelandsfarvande (budgetpost 11.03.01).

1.1.3. *Forventede resultater og virkninger*

Angiv, hvilke virkninger forslaget/initiativet forventes at få for modtagerne/målgruppen.

Med indgåelse af aftalen og protokollen skabes der en ramme for et strategisk partnerskab om fiskeri mellem Den Europæiske Union og Republikken Gambia. Indgåelsen af protokollen vil skabe fiskerimuligheder for EU-fartøjer i Gambias farvande.

Aftalen og protokollen vil ligeledes være med til at forbedre forvaltningen og bevarelsen af fiskeressourcerne i kraft af finansiel støtte (sektorstøtte) til gennemførelsen af programmer, som partnerlandet vedtager på nationalt plan, navnlig angående kontrol og bekæmpelse af ulovligt fiskeri og støtte af sektoren for ikkeindustrielt fiskeri.

Endelig vil aftalen og protokollen bidrage til Gambias bæredygtige udnyttelse af havets ressourcer.

1.1.4. *Virknings- og resultatindikatorer*

Angiv indikatorerne for overvågning af fremskridt og resultater.

Fiskerimulighedernes udnyttelsesgrad (procentvis andel af fiskeritilladelser, som udnyttes årligt, i forhold til de muligheder, protokollen giver).

Fangstdata (indsamling og analyse) og aftalens handelsmæssige værdi.

Bidrag til beskæftigelse og merværdi i EU og til stabilisering af EU-markedet (kumuleret niveau med andre partnerskabsaftaler om bæredygtigt fiskeri).

Bidrag til forbedret forskning i, overvågning af og kontrol med fiskeriaktiviteter i partnerlandet samt til udvikling af landets fiskerisektor, navnlig den ikkeindustrielle sektor.

1.2. **Forslagets/initiativets begrundelse**

1.2.1. *Behov, der skal opfyldes på kort eller lang sigt, herunder en detaljeret tidsplan for iværksættelsen af initiativet*

Det er hensigten, at den nye aftale og gennemførelsesprotokollen dertil skal anvendes midlertidigt fra datoen for deres undertegnelse.

Den nye aftale og protokol udgør en ramme for EU-flådens fiskeriaktiviteter i Gambias fiskeriområde og giver redere fra Unionen mulighed for at ansøge om tilladelser til at fiske i det pågældende område. Desuden styrker den nye aftale og gennemførelsesprotokol samarbejdet mellem Unionen og Gambia med henblik på at fremme udviklingen af en bæredygtig fiskeripolitik. Den indeholder navnlig bestemmelser om fartøjsovervågning ved hjælp af FOS og vil i fremtiden også indeholde bestemmelser om elektronisk indberetning af fangstdata. Den sektorstøtte, der kan ydes i henhold til protokollen, har til formål at bistå Gambia med gennemførelsen af sin fiskeristrategi, herunder bekæmpelsen af IUU-fiskeri.

1.2.2. *Merværdien ved en indsats fra EU's side*

Hvis Unionen ikke indgår den nye aftale og gennemførelsesprotokol, vil dette være til hinder for EU-fartøjernes fiskeri, da aftalen indeholder en klausul, der udelukker fiskeri, som ikke udøves inden for de rammer, der er fastsat ved en protokol til aftalen. Der er derfor en klar merværdi for EU's højsøflåde. Aftalen og gennemførelsesprotokollen udgør også en ramme for øget samarbejde med Unionen.

1.2.3. *Erfaringer fra lignende foranstaltninger*

Eftersom den seneste protokol stammer fra 1996, er der ikke gjort lignende erfaringer, der kan anvendes som reference.

1.2.4. *Forenelighed med den flerårige finansielle ramme og mulige synergivirkninger med andre relevante instrumenter*

De midler, der i medfør af partnerskabsaftalen om bæredygtigt fiskeri udbetales som finansiel modydelse for adgang til ressourcerne, udgør fungible indtægter på Gambias nationale budget. Dog er det en betingelse for indgåelsen af og opfølgning på partnerskabsaftaler om bæredygtigt fiskeri, at de midler, der er afsat til sektorstøtte, overføres (typisk ved indførelse i finansloven for det pågældende år) til ministeriet med ansvar for fiskeri. Disse finansielle midler er forenelige med andre finansieringskilder fra andre internationale bidragydere til gennemførelse af projekter og/eller programmer, der udføres på nationalt plan i fiskerisektoren.

1.3. **Forslagets/initiativets varighed og finansielle virkninger**

X Begrænset varighed

- gældende fra [DD/MM]ÅÅÅÅ til [DD/MM]ÅÅÅÅ
- Finansielle virkninger fra 2019 til 2024 for forpligtelsesbevillinger og fra 2019 til 2024 for betalingsbevillinger.

Ubegrænset varighed

- Iværksættelse med en indkøringsperiode fra ÅÅÅÅ til ÅÅÅÅ,
- derefter gennemførelse i fuldt omfang.

1.4. **Påtænkt(e) forvaltningsmetode(r)⁴**

X Direkte forvaltning ved Kommissionen

- i dens tjenestegrene, herunder ved dens personale i EU's delegationer
- i gennemførelsesorganer
- Delt forvaltning** i samarbejde med medlemsstaterne
- Indirekte forvaltning** ved at overlade budgetgennemførelsesopgaver til:
 - tredjelande eller organer, som tredjelande har udpeget
 - internationale organisationer og deres organer (angives nærmere)
 - Den Europæiske Investeringsbank og Den Europæiske Investeringsfond
 - de organer, der er omhandlet i finansforordningens artikel 70 og 71

⁴ Forklaringer vedrørende forvaltningsmetoder og henvisninger til finansforordningen findes på webstedet BudgWeb:

<https://myintracomm.ec.europa.eu/budgweb/DA/man/budgmanag/Pages/budgmanag.aspx>

- offentligtretlige organer
- privatretlige organer, der har fået overdraget samfundsopgaver, forudsat at de stiller tilstrækkelige finansielle garantier
- privatretlige organer, undergivet lovgivningen i en medlemsstat, som har fået overdraget gennemførelsen af et offentlig-privat partnerskab, og som stiller tilstrækkelige finansielle garantier
- personer, der har fået overdraget gennemførelsen af specifikke aktioner i den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik i henhold til afsnit V i traktaten om Den Europæiske Union, og som er udpeget i den relevante basisretsakt
- *Hvis der angives flere forvaltningsmetoder, gives der en nærmere forklaring i afsnittet "Bemærkninger".*

Bemærkninger

2. FORVALTNINGSFORANSTALTNINGER

2.1. Bestemmelser om kontrol og rapportering

Angiv hyppighed og betingelser.

Kommissionen (GD MARE i samarbejde med fiskeriattachéen i regionen, dvs. i Dakar, Senegal) sørger for løbende at overvåge gennemførelsen af protokollen, hvad angår operatørernes udnyttelse af fiskerimuligheder og fangstdata samt overholdelse af betingelserne for sektorstøtte.

I henhold til fiskeripartnerskabsaftalen skal der desuden holdes mindst ét møde om året i Den Blandede Komité, hvor Kommissionen og Gambia drøfter aftalens og protokollens gennemførelse og eventuelt justerer planlægningen og den finansielle modydelse.

2.2. Forvaltnings- og kontrolsystem

2.2.1. Konstaterede risici

2.2.2. *Den konstaterede risiko er en underudnyttelse af fiskerimulighederne for så vidt angår EU-rederne og en underudnyttelse eller forsinkelser i udnyttelsen af midlerne til finansiering af sektorpolitikken for fiskeri for så vidt angår Gambia*
Oplysninger om de udpegede risici og det/de interne kontrolsystem(er), der etableres for at afbøde dem

Det er planen at føre omfattende drøftelser om planlægningen og gennemførelsen af den sektorpolitik, der er omhandlet i aftalen og protokollen. Fælles analyse af resultaterne, jf. protokollens artikel 6, indgår også i kontrolsystemet.

Desuden indeholder aftalen og protokollen specifikke bestemmelser om suspension på visse betingelser og under nærmere bestemte omstændigheder
 Vurdering af og begrundelse for kontrolforanstaltningernes omkostningseffektivitet samt vurdering af den forventede risiko for fejl

2.3. Foranstaltninger til forebyggelse af svig og uregelmæssigheder

Angiv eksisterende eller påtænkte forebyggelses- og beskyttelsesforanstaltninger.

Kommissionen vil føre en politisk dialog og sørge for regelmæssig koordinering med Republikken Gambia for at forbedre forvaltningen af aftalen og protokollen og øge EU's bidrag til en bæredygtig ressourceforvaltning. Kommissionens normale budgetmæssige og finansielle regler og procedurer gælder for alle Kommissionens udbetalinger i henhold til partnerskabsaftaler om bæredygtigt fiskeri. Det betyder

navnlig, at man entydigt kan udpege de bankkonti, som den finansielle modydelse til tredjelændene indbetales på. I protokollens artikel 4, stk. 8, fastsættes det, at den finansielle modydelse for adgangen skal indbetales til Republikken Gambias statskasse, og at den del af midlerne, der er afsat til udviklingen af sektoren, skal indbetales på en særlig konto til dette formål, som statskassen opretter i Gambias nationalbank.

3. FORSLAGETS/INITIATIVETS ANSLÅEDE FINANSIELLE VIRKNINGER

3.1. Berørt(e) udgiftspost(er) på budgettet og udgiftsområde(r) i den flerårige finansielle ramme

- Eksisterende udgiftsposter på budgettet

I samme rækkefølge som udgiftsområderne i den flerårige finansielle ramme og budgetposterne.

Udgiftsområde i den flerårige finansielle ramme	Budgetpost	Udgiftens art	Bidrag			
	Nummer		OB/IOB ⁵ .	fra EFTA-lande ⁶	fra kandidatlande ⁷	fra tredje-lande
	11.03.01 Fastsættelse af en reguleringsramme for EU-fiskerfartøjers fiskeri i tredjelandfarvande (partnerskabsaftaler om bæredygtigt fiskeri)	Opdelte	NEJ	NEJ	NEJ	NEJ

- Nye budgetposter, som der er søgt om.

I samme rækkefølge som udgiftsområderne i den flerårige finansielle ramme og budgetposterne.

Udgiftsområde i den flerårige finansielle ramme	Budgetpost	Udgiftens art	Bidrag			
	Nummer		OB/IOB	fra EFTA-lande	fra kandidatlande	fra tredje-lande
2	[XX.YY.YY.YY]		JA/NEJ	JA/NEJ	JA/NEJ	JA/NEJ

⁵ OB = opdelte bevillinger/IOB = ikke-opdelte bevillinger.

⁶ EFTA: Den Europæiske Frihandelssammenslutning.

⁷ Kandidatlande og, efter omstændighederne, potentielle kandidatlande på Vestbalkan.

3.2. Forslagets anslåede finansielle virkninger for bevillingerne

3.2.1. Sammenfatning af de anslåede virkninger for aktionsbevillingerne

- Forslaget/initiativet medfører ikke anvendelse af aktionsbevillinger
- Forslaget/initiativet medfører anvendelse af aktionsbevillinger som anført herunder:

i mio. EUR (tre decimaler)

Udgiftsområde i den flerårige finansielle ramme	Nummer 2	Bæredygtig vækst: naturressourcer
--	-------------	-----------------------------------

GD: MARE			År 2019	År 2020	År 2021	År 2022	År 2023	År 2024	I ALT
•Aktionsbevillinger									
Budgetpostens nummer: 11.0301	Forpligtelser	(1a)	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
	Betalinger	(2a)	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
Budgetpost	Forpligtelser	(1b)							
	Betalinger	(2b)							
Administrationsbevillinger finansieret over bevillingsrammen for særprogrammer ⁸									
Budgetpost		(3)							
Bevillinger I ALT til GD MARE	Forpligtelser	=1a+1b +3	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
	Betalinger	=2a+2b +3	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300

⁸ Teknisk og/eller administrativ bistand og udgifter til støtte for gennemførelsen af EU's programmer og/eller aktioner (tidligere BA-poster), indirekte forskning, direkte forskning.

• Aktionsbevillinger I ALT	Forpligtelser	(4)	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
	Betalinger	(5)	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
• Administrationsbevillinger finansieret over bevillingsrammen for særprogrammer I ALT		(6)							
Bevillinger I ALT under UDGIFTSOMRÅDE 2 i den flerårige finansielle ramme	Forpligtelser	=4+6	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
	Betalinger	=5+6	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300

Hvis flere driftsmæssige udgiftsområder påvirkes af forslaget/initiativet, indsættes der et tilsvarende afsnit for hvert udgiftsområde

• Aktionsbevillinger I ALT (alle driftsmæssige udgiftsområder)	Forpligtelser	(4)							
	Betalinger	(5)							
Administrationsbevillinger finansieret over bevillingsrammen for særprogrammer I ALT (alle driftsmæssige udgiftsområder)		(6)							
Bevillinger I ALT under UDGIFTSOMRÅDE 1-4 i den flerårige finansielle ramme (referencebeløb)	Forpligtelser	=4+6							
	Betalinger	=5+6							

Udgiftsområde i den flerårige finansielle ramme	5	"Administration"
--	----------	------------------

i mio. EUR (tre decimaler)

		År 2019	År 2020	År 2021	År 2022	År 2023	År 2024
GD: MARE							
• Menneskelige ressourcer							
• Andre administrationsudgifter							
I ALT GD MARE	Bevillinger						

Bevillinger I ALT under UDGIFTSOMRÅDE 5 i den flerårige finansielle ramme	(Forpligtelser i alt = betalinger i alt)								

i mio. EUR (tre decimaler)

		År 2019	År 2020	År 2021	År 2022	År 2023	År 2024	I ALT
Bevillinger I ALT under UDGIFTSOMRÅDE 1-5 i den flerårige finansielle ramme	Forpligtelser	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300
	Betalinger	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	0,550	3 300

3.2.2. Anslåede resultater finansieret med aktionsbevillinger

Forpligtelsesbevillinger i mio. EUR (tre decimaler)

Der angives mål og resultater	↓	Type ⁹	Resultater- nes gnsntl. om- kost- ninger	År 2019		År 2020		År 2021		År 2022		År 2023		År 2024		I ALT	
				Antal	Om- kost- ninger	Antal	Om- kost- ninger	Antal	Om- kost- ninger	Antal	Om- kost- ninger	Antal	Om- kost- ninger	Antal	Om- kost- ninger	Antal resul- tater i alt	Omkost- ninger i alt
SPECIFIKT MÅL NR. 1 ¹⁰ ...																	

⁹ Resultater er de produkter og tjenesteydelser, der skal leveres (f.eks. antal finansierede studenterudvekslinger, antal km bygget vej osv.).
¹⁰ Som beskrevet i punkt 1.4.2. "Specifikke mål ...".

- Adgang				0,275		0,275		0,275		0,275		0,275		0,275		1 650
- Sektorstøtte				0,275		0,275		0,275		0,275		0,275		0,275		1 650
- Resultat																
Subtotal for specifikt mål nr. 1				0,550		0,550		0,550		0,550		0,550		0,550		3 300
SPECIFIKT MÅL NR. 2																
- Resultat																
Subtotal for specifikt mål nr. 2																
I ALT				0,550		0,550		0,550		0,550		0,550		0,550		3 300

3.2.3. Sammenfatning af de anslåede virkninger for administrationsbevillingerne

- Forslaget/initiativet medfører ikke anvendelse af administrationsbevillinger
- Forslaget/initiativet medfører anvendelse af administrationsbevillinger som anført herunder:

i mio. EUR (tre decimaler)

	År n ¹¹	År n + 1	År n + 2	År n + 3	Der indsættes flere år, hvis virkningerne varer længere (jf. punkt 1.6)	I ALT
--	-----------------------	-------------	-------------	-------------	--	-------

UDGIFTSOMRÅDE 5 i den flerårige finansielle ramme								
Menneskelige ressourcer								
Andre administrationsudgifter								
Subtotal UDGIFTSOMRÅDE 5 i den flerårige finansielle ramme								

uden for UDGIFTSOMRÅDE 5¹² i den flerårige finansielle ramme								
Menneskelige ressourcer								
Andre udgifter af administrativ art								
Subtotal Uden for UDGIFTSOMRÅDE 5 i den flerårige finansielle ramme								

I ALT								
--------------	--	--	--	--	--	--	--	--

Bevillingerne til menneskelige ressourcer og andre administrationsudgifter vil blive dækket ved hjælp af de bevillinger, der i forvejen er afsat til generaldirektoratets forvaltning af aktionen, og/eller ved intern omfordeling i generaldirektoratet, eventuelt suppleret med yderligere bevillinger, som tildeles det ansvarlige generaldirektorat i forbindelse med den årlige tildelingsprocedure under hensyntagen til de budgetmæssige begrænsninger.

¹¹ År n er det år, hvor gennemførelsen af forslaget/initiativet påbegyndes. I stedet for "n" indsættes det forventede første gennemførelsesår (f.eks.: 2021. Dette gælder også for de følgende år.

¹² Teknisk og/eller administrativ bistand og udgifter til støtte for gennemførelsen af EU's programmer og/eller aktioner (tidligere BA-poster), indirekte forskning, direkte forskning.

3.2.3.1. Anslået behov for menneskelige ressourcer

- Forslaget/initiativet medfører ikke anvendelse af menneskelige ressourcer
- Forslaget/initiativet medfører anvendelse af menneskelige ressourcer som anført herunder:

Overslag angives i årsværk

	År n	År n + 1	År n + 2	År n + 3	Der indsættes flere år, hvis virkningerne varer længere (jf. punkt 1.6)		
• Stillinger i stillingsfortegnelsen (tjenestemænd og midlertidigt ansatte)							
XX 01 01 01 (i hovedsædet og i Kommissionens repræsentationskontorer)							
XX 01 01 02 (i delegationer)							
XX 01 05 01/11/21 (indirekte forskning)							
10 01 05 01/11 (direkte forskning)							
• Eksternt personale (i årsværk):¹³							
XX 01 02 01 (KA, UNE, V under den samlede bevillingsramme)							
XX 01 02 02 (KA, LA, UNE, V og JED i delegationerne)							
XX 01 04 yy ¹⁴	- i hovedsædet						
	- i delegationer						
XX 01 05 02/12/22 (KA, UNE, V - indirekte forskning)							
10 01 05 02/12 (KA, UNE, V - direkte forskning)							
Andre budgetposter (skal angives)							
I ALT							

XX angiver det berørte politikområde eller budgetafsnit.

Personalebehovet vil blive dækket ved hjælp af det personale, som generaldirektoratet allerede har afsat til aktionen, og/eller interne rokader i generaldirektoratet, eventuelt suppleret med yderligere bevillinger, som tildeles det ansvarlige generaldirektorat i forbindelse med den årlige tildelingsprocedure under hensyntagen til de budgetmæssige begrænsninger.

Opgavebeskrivelse:

Tjenestemænd og midlertidigt ansatte	Gennemførelse af protokollen (betalinger, adgang til Gambias farvande for EU-fartøjer, behandling af fiskeritilladelser), forberedelse og opfølgning af møder i Den Blandede Komité, forberedelse af protokollens fornyelse, eksternt evaluering, lovgivningsprocedurer, forhandlinger.
Eksternt personale	Gennemførelse af protokollen: kontakter med Gambias myndigheder med henblik på adgang til Gambias farvande for EU-fartøjer, behandling af fiskeritilladelser, forberedelse og opfølgning af møder i Den Blandede Komité, navnlig gennemførelse af sektorstøtten.

¹³ KA: kontraktansatte, LA: lokalt ansatte, UNE: udstationerede nationale eksperter, V: vikarer, JED: junioreksperter ved delegationerne.

¹⁴ Delloft for eksternt personale under aktionsbevillingerne (tidligere BA-poster).

3.2.4. Forenelighed med indeværende flerårige finansielle ramme

Forslaget/initiativet:

- kan finansieres fuldt ud gennem omfordeling inden for det relevante udgiftsområde i den flerårige finansielle ramme (FFR).

Dette vedrører anvendelsen af reserveposten (kapitel 40).

- kræver anvendelse af den uudnyttede margen under det relevante udgiftsområde i FFR og/eller anvendelse af særlige instrumenter som fastlagt i FFR-forordningen.

Der redegøres for behovet med angivelse af de berørte udgiftsområder og budgetposter, de tilsvarende beløb og de instrumenter, der foreslås anvendt.

- kræver, at der foretages en revision af den flerårige finansielle ramme.

Der redegøres for behovet med angivelse af de berørte udgiftsområder og budgetposter og beløbenes størrelse.

3.2.5. Tredjemands bidrag til finansieringen

Forslaget/initiativet:

- indeholder ikke bestemmelser om samfinansiering med tredjemand
- indeholder bestemmelser om samfinansiering med tredjemand, jf. følgende overslag:

Bevillinger i mio. EUR (tre decimaler)

	År n ¹⁵	År n + 1	År n + 2	År n + 3	Der indsættes flere år, hvis virkningerne varer længere (jf. punkt 1.6)			I alt
Angiv organ, som deltager i samfinansieringen								
Samfinansierede bevillinger I ALT								

Anslåede virkninger for indtægterne

- Forslaget/initiativet har ingen finansielle virkninger for indtægterne
- Forslaget/initiativet har følgende finansielle virkninger:
 - for egne indtægter
 - for andre indtægter
 - Angiv, om indtægterne er formålsbestemte

i mio. EUR (tre decimaler)

Indtægtspost på budgettet:	Bevillinger til	Forslagets/initiativets virkninger ¹⁶
----------------------------	-----------------	--

¹⁵ År n er det år, hvor gennemførelsen af forslaget/initiativet påbegyndes. I stedet for "n" indsættes det forventede første gennemførelsesår (f.eks.: 2021). Dette gælder også for de følgende år.

¹⁶ Med hensyn til EU's traditionelle egne indtægter (told og sukkerafgifter) opgives beløbene netto, dvs. bruttobeløb, hvorfra der er trukket opkrævningsomkostninger på 20 %.

	rådighed i indeværende regnskabsår	År n	År n + 1	År n + 2	År n + 3	Der indsættes flere år, hvis virkningerne varer længere (jf. punkt 1.6)		
Artikel [...]								

For indtægter, der er formålsbestemte, angives det, hvilke af budgettets udgiftsposter der påvirkes.

Andre bemærkninger (f.eks. om hvilken metode, der er benyttet til at beregne virkningerne for indtægterne).